

Het totale bedrag kan alleen worden uitbetaald als voor de projecten, de sokkel, de public relations et de communicatie het volledige budget is gebruikt dat is gereserveerd voor de uitvoering ervan en als ten minste 80% van elke indicator in het inhoudelijk verslag is bereikt. Zoniet wordt de subsidie verminderd met 0,5% per indicator die niet is behaald, met een maximum van 5%, en met de bedragen die niet voor de projecten, de sokkel, de public relations en de communicatie zijn gebruikt.

**Art. 4.** Deze subsidie wordt geboekt op basisallocatie 33 56 71 330001 « Subsidie aan Vias institute » van de wet voor het begrotingsjaar 2024.

**Art. 5.** Overeenkomstig artikel 3, 3° van de “wet gender mainstreaming” van 12 januari 2007, dient artikel 3.5. van de subsidieovereenkomst tussen de Belgische staat en Vias institute strikt worden toegepast.

**Art. 6.** De minister bevoegd voor Mobiliteit is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, op 25 juli 2024.

FILIP

Van Koningswege :  
De Minister van Mobiliteit  
G. GILKINET

La somme totale ne peut être payée que si les projets, le socle, le public relations et la communication ont nécessité la totalité des budgets prévus pour leur réalisation et si au minimum 80% de chaque indicateur repris dans le rapport de fond est atteint. Sinon, le subside sera diminué de 0,5% par indicateur non-rempli avec une réduction maximale de 5% et, des sommes non utilisées par les projets, le socle, le public relations et la communication.

**Art. 4.** Ce subside est imputé sur l'allocation de base 33 56 71 330001 « Subside à Vias institute » de la loi pour l'année budgétaire 2024.

**Art. 5.** Conformément à l'article 3, 3° de la « loi gender mainstreaming » du 12 janvier 2007, l'article 3.5. de la convention de subside entre l'Etat belge et le Vias institute, doit être strictement appliqué.

**Art. 6.** Le ministre qui a la Mobilité dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 25 juillet 2024.

PHILIPPE

Par le Roi :  
Le Ministre de la Mobilité  
G. GILKINET

#### FEDERALE OVERHEIDSDIENST WERKGELEGENHEID, ARBEID EN SOCIAAL OVERLEG

[C – 2024/006467]

29 JANUARI 2023. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de werkloosheidsreglementering en tot wijziging van het koninklijk besluit van 26 maart 2003 tot uitvoering van artikel 7, § 1, derde lid, *q*, van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, betreffende de onthaalouders, houdende de aanpassing van sommige bedragen in het kader van het gebruik van de welvaartsenveloppe 2023-2024. — Duitse vertaling

De hierna volgende tekst is de Duitse vertaling van het koninklijk besluit van 29 januari 2023 tot wijziging van het koninklijk besluit van 25 november 1991 houdende de werkloosheidsreglementering en tot wijziging van het koninklijk besluit van 26 maart 2003 tot uitvoering van artikel 7, § 1, derde lid, *q*, van de besluitwet van 28 december 1944 betreffende de maatschappelijke zekerheid der arbeiders, betreffende de onthaalouders, houdende de aanpassing van sommige bedragen in het kader van het gebruik van de welvaartsenveloppe 2023-2024 (*Belgisch Staatsblad* van 10 februari 2023).

Deze vertaling is opgemaakt door de Centrale dienst voor Duitse vertaling in Malmédy.

#### SERVICE PUBLIC FEDERAL EMPLOI, TRAVAIL ET CONCERTATION SOCIALE

[C – 2024/006467]

29 JANVIER 2023. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 25 novembre 1991 portant réglementation du chômage et modifiant l'arrêté royal du 26 mars 2003, d'exécution de l'article 7, § 1<sup>er</sup>, alinéa 3, *q*, de l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, relatifs aux gardiens et gardiennes d'enfants, portant l'adaptation de certains montants d'allocations dans le cadre de l'utilisation de l'enveloppe bien-être 2023-2024. — Traduction allemande

Le texte qui suit constitue la traduction en langue allemande de l'arrêté royal du 29 janvier 2023 modifiant l'arrêté royal du 25 novembre 1991 portant réglementation du chômage et modifiant l'arrêté royal du 26 mars 2003, d'exécution de l'article 7, § 1<sup>er</sup>, alinéa 3, *q*, de l'arrêté-loi du 28 décembre 1944 concernant la sécurité sociale des travailleurs, relatifs aux gardiens et gardiennes d'enfants, portant l'adaptation de certains montants d'allocations dans le cadre de l'utilisation de l'enveloppe bien-être 2023-2024 (*Moniteur belge* du 10 février 2023).

Cette traduction a été établie par le Service central de traduction allemande à Malmédy.

#### FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST BESCHÄFTIGUNG, ARBEIT UND SOZIALE KONZERTIERUNG

[C – 2024/006467]

29. JANUAR 2023 — Königlicher Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 25. November 1991 zur Regelung der Arbeitslosigkeit und zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 26. März 2003 zur Ausführung von Artikel 7 § 1 Absatz 3 Buchstabe *q*) des Erlassgesetzes vom 28. Dezember 1944 über die soziale Sicherheit der Arbeitnehmer in Bezug auf Tagesmütter/-väter, zur Anpassung bestimmter Beträge im Rahmen der Verwendung der Haushaltsmittel im Bereich Wohlstand 2023-2024 — Deutsche Übersetzung

Der folgende Text ist die deutsche Übersetzung des Königlichen Erlasses vom 29. Januar 2023 zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 25. November 1991 zur Regelung der Arbeitslosigkeit und zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 26. März 2003 zur Ausführung von Artikel 7 § 1 Absatz 3 Buchstabe *q*) des Erlassgesetzes vom 28. Dezember 1944 über die soziale Sicherheit der Arbeitnehmer in Bezug auf Tagesmütter/-väter, zur Anpassung bestimmter Beträge im Rahmen der Verwendung der Haushaltsmittel im Bereich Wohlstand 2023-2024.

Diese Übersetzung ist von der Zentralen Dienststelle für Deutsche Übersetzungen in Malmédy erstellt worden.

## FÖDERALER ÖFFENTLICHER DIENST BESCHÄFTIGUNG, ARBEIT UND SOZIALE KONZERTIERUNG

29. JANUAR 2023 — Königlicher Erlass zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 25. November 1991 zur Regelung der Arbeitslosigkeit und zur Abänderung des Königlichen Erlasses vom 26. März 2003 zur Ausführung von Artikel 7 § 1 Absatz 3 Buchstabe *q*) des Erlassgesetzes vom 28. Dezember 1944 über die soziale Sicherheit der Arbeitnehmer in Bezug auf Tagesmütter/-väter, zur Anpassung bestimmter Beträge im Rahmen der Verwendung der Haushaltsmittel im Bereich Wohlstand 2023-2024

PHILIPPE, König der Belgier,

Allen Gegenwärtigen und Zukünftigen, Unser Gruß!

Aufgrund des Erlassgesetzes vom 28. Dezember 1944 über die soziale Sicherheit der Arbeitnehmer, des Artikels 7 § 1 Absatz 3 Buchstabe *i*), ersetzt durch das Gesetz vom 14. Februar 1961, § 1<sup>ter</sup>, eingefügt durch das Gesetz vom 22. Mai 2001, § 1<sup>quater</sup>, eingefügt durch das Gesetz vom 23. Dezember 2005, und § 1<sup>octies</sup> Absatz 3 und 4, eingefügt durch das Gesetz vom 25. April 2014;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 25. November 1991 zur Regelung der Arbeitslosigkeit;

Aufgrund des Königlichen Erlasses vom 26. März 2003 zur Ausführung von Artikel 7 § 1 Absatz 3 Buchstabe *q*) des Erlassgesetzes vom 28. Dezember 1944 über die soziale Sicherheit der Arbeitnehmer in Bezug auf Tagesmütter/-väter;

Aufgrund der Stellungnahme des Geschäftsführenden Ausschusses des Landesamtes für Arbeitsbeschaffung vom 15. Dezember 2022;

Aufgrund der Stellungnahme des Finanzinspektors vom 16. Dezember 2022;

Aufgrund des Einverständnisses des Staatssekretärs für Haushalt vom 22. Dezember 2022;

Aufgrund des Antrags auf Begutachtung binnen einer Frist von dreißig Tagen, der am 27. Dezember 2022 beim Staatsrat eingereicht worden ist, in Anwendung von Artikel 84 § 1 Absatz 1 Nr. 2 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat;

In der Erwägung, dass kein Gutachten binnen dieser Frist übermittelt worden ist;

Aufgrund von Artikel 84 § 4 Absatz 2 der am 12. Januar 1973 koordinierten Gesetze über den Staatsrat;

Auf Vorschlag des Ministers der Arbeit

Haben Wir beschlossen und erlassen Wir:

**Artikel 1** - Artikel 111 Absatz 2 des Königlichen Erlasses vom 25. November 1991 zur Regelung der Arbeitslosigkeit, ersetzt durch den Königlichen Erlass vom 3. September 2017 und abgeändert durch die Königlichen Erlasse vom 2. Juni 2019 und 14. Juli 2021, wird wie folgt abgeändert:

1. In Nr. 1 wird der Betrag "65,3228 EUR" durch den Betrag "66,0414 EUR" ersetzt.
2. In Nr. 2 wird der Betrag "69,9032 EUR" durch den Betrag "70,6721 EUR" ersetzt.
3. In Nr. 3 wird der Betrag "75,0020 EUR" durch den Betrag "75,8270 EUR" ersetzt.
4. In Nr. 4 wird der Betrag "64,5165 EUR" durch den Betrag "65,2262 EUR" ersetzt.
5. In Nr. 5 wird der Betrag "63,9013 EUR" durch den Betrag "64,6042 EUR" ersetzt.
6. In Nr. 6 wird der Betrag "62,9385 EUR" durch den Betrag "63,5679 EUR" ersetzt.

**Art. 2** - Artikel 114 desselben Erlasses, ersetzt durch den Königlichen Erlass vom 23. Juli 2012 und abgeändert durch die Königlichen Erlasse vom 3. September 2017, 2. Juni 2019, 22. Dezember 2020, 14. Juli 2021 und 17. Juni 2022, wird wie folgt abgeändert:

1. In § 3 Nr. 3 wird der Betrag "16,27 EUR" durch den Betrag "16,48 EUR" ersetzt.
2. In § 4 Absatz 1 wird der Betrag "22,54 EUR" zweimal durch den Betrag "22,83 EUR" ersetzt.
3. In § 5 wird der Betrag "8,42 EUR" zweimal durch den Betrag "8,62 EUR" ersetzt und der Betrag "6,84 EUR" wird durch den Betrag "7,00 EUR" ersetzt.

**Art. 3** - Artikel 115 desselben Erlasses, ersetzt durch den Königlichen Erlass vom 3. September 2017 und abgeändert durch die Königlichen Erlasse vom 2. Juni 2019, 22. Dezember 2020, 14. Juli 2021 und 17. Juni 2022, wird wie folgt abgeändert:

1. In § 1 Absatz 1 Nr. 1 wird der Betrag "38,69 EUR" durch den Betrag "39,19 EUR" ersetzt.
2. In § 1 Absatz 1 Nr. 2 wird der Betrag "31,35 EUR" durch den Betrag "31,76 EUR" ersetzt.
3. In § 1 Absatz 2 Nr. 1 wird der Betrag "37,41 EUR" durch den Betrag "37,89 EUR" ersetzt.
4. In § 1 Absatz 2 Nr. 2 wird der Betrag "30,32 EUR" durch den Betrag "30,71 EUR" ersetzt.
5. In § 2 Absatz 1 Nr. 1 wird der Betrag "30,18 EUR" durch den Betrag "30,57 EUR" ersetzt.
6. In § 2 Absatz 1 Nr. 2 wird der Betrag "27,86 EUR" durch den Betrag "28,22 EUR" ersetzt.
7. In § 2 Absatz 1 Nr. 3 und 4 Buchstabe *a*) wird der Betrag "23,09 EUR" durch den Betrag "23,39 EUR" ersetzt.
8. In § 2 Absatz 1 Nr. 4 Buchstabe *b*) wird der Betrag "22,54 EUR" durch den Betrag "22,83 EUR" ersetzt.
9. In § 2 Absatz 2 wird der Betrag "26,94 EUR" durch den Betrag "27,29 EUR" ersetzt.
10. In § 4 wird der Betrag "37,41 EUR" durch den Betrag "38,72 EUR" ersetzt.

**Art. 4** - Artikel 124 desselben Erlasses, abgeändert durch die Königlichen Erlasse vom 23. Juli 2012, 20. Juli 2015, 3. September 2017, 15. Oktober 2018, 2. Juni 2019, 22. Dezember 2020, 14. Juli 2021 und 17. Juni 2022, wird wie folgt abgeändert:

1. In Absatz 1 Nr. 1 wird der Betrag "37,69 EUR" durch den Betrag "39,00 EUR" ersetzt.
2. In Absatz 1 Nr. 2 Buchstabe *a*) wird der Betrag "10,41 EUR" durch den Betrag "10,66 EUR" ersetzt.
3. In Absatz 1 Nr. 2 Buchstabe *b*) wird der Betrag "16,36 EUR" durch den Betrag "16,76 EUR" ersetzt.
4. In Absatz 1 Nr. 2 Buchstabe *c*) wird der Betrag "27,34 EUR" durch den Betrag "28,00 EUR" ersetzt.
5. In Absatz 1 Nr. 3 Buchstabe *a*) wird der Betrag "8,62 EUR" durch den Betrag "8,79 EUR" ersetzt.
6. In Absatz 1 Nr. 3 Buchstabe *b*) wird der Betrag "13,74 EUR" durch den Betrag "14,01 EUR" ersetzt.

7. In Absatz 2 wird der Betrag "9,62 EUR" durch den Betrag "9,95 EUR" ersetzt und der Betrag "15,44 EUR" wird durch den Betrag "15,98 EUR" ersetzt.

8. In Absatz 3 wird der Betrag "39,16 EUR" durch den Betrag "40,53 EUR" ersetzt.

**Art. 5** - In Artikel 125 desselben Erlasses, ersetzt durch den Königlichen Erlass vom 3. September 2017 und abgeändert durch die Königlichen Erlasse vom 2. Juni 2019 und 14. Juli 2021, wird der Betrag "8,42 EUR" zweimal durch den Betrag "8,62 EUR" ersetzt und der Betrag "6,84 EUR" wird durch den Betrag "7,00 EUR" ersetzt.

**Art. 6** - Artikel 127 § 2 desselben Erlasses, ersetzt durch den Königlichen Erlass vom 2. Juni 2019 und abgeändert durch den Königlichen Erlass vom 14. Juli 2021, wird wie folgt abgeändert:

1. In Nr. 1 wird der Betrag "39,20 EUR" durch den Betrag "39,71 EUR" ersetzt.

2. In Nr. 2 wird der Betrag "34,79 EUR" durch den Betrag "35,24 EUR" ersetzt.

3. In Nr. 3 wird der Betrag "30,93 EUR" durch den Betrag "31,33 EUR" ersetzt.

4. In Nr. 4 wird der Betrag "28,15 EUR" durch den Betrag "28,51 EUR" ersetzt.

**Art. 7** - *[Abänderung von Artikel 131ter desselben Erlasses]*

**Art. 8** - Artikel 191 desselben Erlasses, eingefügt durch den Königlichen Erlass vom 30. Juli 2022, wird wie folgt abgeändert:

1. In § 2 Nr. 1 wird der Betrag "39,87 EUR" durch den Betrag "40,32 EUR" ersetzt.

2. In § 2 Nr. 1 wird der Betrag "40,32 EUR" durch den Betrag "40,84 EUR" ersetzt.

3. In § 2 Nr. 2 wird der Betrag "35,13 EUR" durch den Betrag "35,52 EUR" ersetzt.

4. In § 2 Nr. 2 wird der Betrag "35,52 EUR" durch den Betrag "35,98 EUR" ersetzt.

**Art. 9** - *[Abänderung des Königlichen Erlasses vom 26. März 2003 zur Ausführung von Artikel 7 § 1 Absatz 3 Buchstabe q) des Erlassgesetzes vom 28. Dezember 1944 über die soziale Sicherheit der Arbeitnehmer in Bezug auf Tagesmütter/-väter]*

**Art. 10** - § 1 - Vorliegender Erlass tritt am 1. Juli 2023 in Kraft.

§ 2 - Für Arbeitnehmer, deren durchschnittlicher Tageslohn, erwähnt in Artikel 114 § 1 Absatz 2, Artikel 114 § 6 und Artikel 114 § 7 des vorerwähnten Königlichen Erlasses vom 25. November 1991, am 30. Juni 2023 mindestens dem an diesem Datum geltenden Grenzbetrag C entsprach, wird ab dem 1. Juli 2023 der durchschnittliche Tageslohn berücksichtigt, der dem neuen Grenzbetrag C entspricht.

Für Arbeitnehmer, deren durchschnittlicher Tageslohn, erwähnt in Artikel 114 § 1 Absatz 2 des vorerwähnten Königlichen Erlasses vom 25. November 1991, am 30. Juni 2023 dem an diesem Datum geltenden Grenzbetrag B entsprach, wird ab dem 1. Juli 2023 ein durchschnittlicher Tageslohn berücksichtigt, der sich in der aufgrund von Artikel 119 Nr. 2 festgelegten Einkommensstufe befindet, in der der neue Grenzbetrag B liegt.

Für Arbeitnehmer, deren durchschnittlicher Tageslohn, erwähnt in Artikel 114 § 1 Absatz 2 des vorerwähnten Königlichen Erlasses vom 25. November 1991, am 30. Juni 2023 dem an diesem Datum geltenden Grenzbetrag A entsprach, wird ab dem 1. Juli 2023 ein durchschnittlicher Tageslohn berücksichtigt, der sich in der aufgrund von Artikel 119 Nr. 2 festgelegten Einkommensstufe befindet, in der der neue Grenzbetrag A liegt.

Für Arbeitnehmer, deren durchschnittlicher Tageslohn, erwähnt in Artikel 131ter Absatz 3 des vorerwähnten Königlichen Erlasses vom 25. November 1991, am 30. Juni 2023 dem an diesem Datum geltenden Grenzbetrag AX entsprach, wird ab dem 1. Juli 2023 ein durchschnittlicher Tageslohn berücksichtigt, der sich in der aufgrund von Artikel 119 Nr. 2 festgelegten Einkommensstufe befindet, in der der neue Grenzbetrag AX liegt.

Für alleinstehende Arbeitnehmer, die sich am 30. Juni 2023 im zweiten Entschädigungszeitraum befinden, die keine Alterszulage beziehen und deren durchschnittlicher Tageslohn, erwähnt in Artikel 114 § 1 Absatz 2 des vorerwähnten Königlichen Erlasses vom 25. November 1991, am 30. Juni 2023 dem an diesem Datum geltenden Grenzbetrag AY entsprach, wird ab dem 1. Juli 2023 ein durchschnittlicher Tageslohn berücksichtigt, der sich in der aufgrund von Artikel 119 Nr. 2 festgelegten Einkommensstufe befindet, in der der neue Grenzbetrag AY liegt.

Für Arbeitnehmer, die die Regelung der Arbeitslosigkeit mit Betriebszuschlag in Anspruch nehmen oder eine Zusatzentschädigung für entlassene ältere Grenzgänger beziehen, deren durchschnittlicher Tageslohn am 30. Juni 2023 dem an diesem Datum geltenden Grenzbetrag AZ entsprach, wird ab dem 1. Juli 2023 ein durchschnittlicher Tageslohn berücksichtigt, der sich in der aufgrund von Artikel 119 Nr. 2 festgelegten Einkommensstufe befindet, in der der neue Grenzbetrag AZ liegt.

§ 3 - In Abweichung von § 1 wird Artikel 8 Nr. 1 und 3 mit 1. Januar 2023 wirksam.

**Art. 11** - Der für Arbeit zuständige Minister ist mit der Ausführung des vorliegenden Erlasses beauftragt.

Gegeben zu Brüssel, den 29. Januar 2023

PHILIPPE

Von Königs wegen:

Der Minister der Arbeit  
P.-Y. DERMAGNE